



经济补助政策——简明摘要

海岸医疗中心的经济补助政策/项目（FAP）旨在为符合条件的患者提供部分或全额折扣优惠的紧急或其他医学必需医疗服务，这些服务由海岸医疗中心和实质关联实体（由美国国税局定义）提供。医院和实质关联实体以下皆称为医院。申请经济补助的患者必须向本项目提出申请，具体参见本文。

符合条件的服务——由医院提供并由医院收取费用的紧急或其他医学必需医疗服务。本FAP仅适用于医院收取费用的医疗服务。由外科医生或实验室等其他服务提供者单独计费的服务，不属于FAP项下范围。

符合条件的患者——接受符合条件之服务、递交完整《经济补助申请表》（包括相关文件/信息）且被医院认定符合经济补助条件的患者。

如何申请——FAP和相关申请表可按如下方式获取/填写/提交：

- 在医院经济补助科
- 致电 609-653-3717 分机号 1，联系医院经济补助科，要求邮寄文件给您。
- 通过邮件/或亲自上门索取文件：医院经济补助科位于 100 Medical Center Way, Somers Point, New Jersey, 08244。若亲自上门，请前往大堂咨询台，要求与财务咨询师面谈。（亦可通过邮件或亲自前往此处索取医院经济补助政策。）
- 从医院网站下载文件：
<https://www.ShoreMedicalCenter.org>.
- 填写完整的申请表（随附申请表填写说明所规定的所有文件/信息）邮寄至：医院财务咨询科，地址：100 Medical Center Way, Somers Point, New Jersey, 08244；或亲自送达财务咨询科。

经济补助资格认定——一般来说，符合条件的人员若家庭收入等于或低于联邦政府联邦贫困线（FPG）的 200%，则可按浮动调整标准获取相应的经济补助。符合经济补助资格条件，意味着符合条件之人员的全部或部分医疗费用由医院承担，且向其收取的费用不会超过有

保险人员的“正常计费金额”（AGB，定义参见美国税务局的 IRC 第 501(r)条）。经济补助水平，完全基于家庭收入和 FPG，即：

- 家庭收入为 FPG 的 0%至 200%
全额经济补助；不向患者收取任何费用。
- 家庭收入为 FPG 的 201%至 300%
部分经济补助；患者支付额最高不超过 AGB。

注：也会考虑 FPG 以外的条件（即是否有现金或可转化成现金的其他资产，以及家庭月净收入是否超过家庭月支出），这些条件可能导致出现前述规定的例外情况。若未报家庭收入，则应提供信息，说明如何满足日常生活所需。医院财务咨询科负责审查完整提交的申请资料，并根据医院的财务补助政策来判定财务补助资格。不完整的申请资料不予受理，但会通知申请人，并给予补交遗漏文件/信息的机会。

在院所服务的社区中，居民的主要语言所代表的人口在可能受到医院影响或可能由医院接诊的人口中所占比例达到 5%，或人数达到 1,000 人（以较少者为准）的情况下，医院也会将其 FAP、FAP 申请表及 FAP 简明摘要翻译成相应的其他语种。您可亲自前往如下地址索阅翻译版本，也可从医院网站查阅。

若需帮助、协助或咨询，请亲临或致电：医院财务咨询科，地址：**Shore Medical Center, 100 Medical Center Way, Somers Point, New Jersey, 08244**；若亲自上门，请于周一至周五上午 8:00 至下午 5:00 前往位于大堂的医院咨询台，由工作人员引导前往 1 楼财务咨询科，或可致电 609-653-3717，根据提示按 1。